



Türk Loydu Newsletter

12 KASIM /
NOVEMBER 2019

TLN 14/2019

Türk Loydu Newsletter'in
önceki sayılarına
www.turkloydu.org
web sayfasından
ulaşabilirsiniz.

Yolcu Gemileri için Hasar Kontrol Tatbikatı

15 Haziran 2017 tarihinde MSC.421(98) sayılı karar ile kabul edilen SOLAS Bölüm II-1 Kural 19-1, 1 Ocak 2020 öncesi ve 1 Ocak 2020 sonrası inşa edilen tüm yolcu gemileri için 1 Ocak 2020'de yürürlüğe girecektir.

"Hasar Kontrol Tatbikatları", Kural 19-1 gereği tüm yolcu gemilerinde en az üç ayda bir yapılacaktır.

SOLAS Bölüm III, Kural 37(15 Haziran 2017 tarihinde MSC.421(98) sayılı karar ile kabul edilen) gereği ise sadece yolcu gemileri için geminin toplanma listesinde (Muster List) hasar kontrolle ilgili personelin "Hasar kontrol" durumundaki görevlerinin detaylandırılması gerekliliği istenmiştir.

Söz konusu kurallardaki gereklilikleri sağlamak için;

- Toplanma Listeleri (Muster Lists) revize edilmelidir.
- Aşağıdakiler, ISM, Emniyet Yönetimi El Kitabında ilgili bölümlere eklenmelidir:
 - Personel Bilgilendirme Eğitimleri maddelerine personelin Hasar Kontrol durumundaki görevleri ve genel Hasar Kontrol Bilgileri ilave edilmelidir.
 - Acil Durumlara Hazırlık Prosedürlerine, Hasar Kontrol Prosedürü hazırlanarak ilave edilmeli ve Hasar Kontrol durumunda kullanılacak gerekli kontrol listeleri hazırlanmalıdır.
 - "Hasar Kontrol Tatbikatı" ve yapılma sıklığı ve zamanlaması, gerekli tatbikatlar kısmına eklenmeli ve tatbikat kayıtlarının tutulması ve raporlamanın ne şekilde yapılacağı belirtilmelidir.
 - "Yıllık Tatbikat Listesi" (Annual Drill List), "Hasar Kontrol Tatbikatı" (Damage Control Drills) eklenerek güncellenmelidir.

Bu bağlamda, müşterilerimizin en geç 1 Ocak 2020 tarihine kadar belirtilen kurallardaki gereklilikleri sağlamak amacıyla gemilerinin "Toplanma Listeleri"nde ve Prosedürlerinde gerekli revizyonları yapmaları gereğini bilgilerinize sunarız.

Not: Kabotaj seferi yapan yolcu gemilerinde de aynı kuralların uygulanması Türk Bayrağı İdaresi tarafından istenmektedir.

Ek:

1. [MSC.421\(98\)\(Kural 19-1\)](#)
2. [MSC.421\(98\)\(Kural 37\)](#)

Damage Control Drills for Passenger Ships

Regulation 19-1- Damage control drills for passenger ships of SOLAS Chapter II-1 adopted on 15 June 2017 by resolution MSC.421(98) will enter into effect from 1 January 2020 for passenger ships constructed before, on or after 1 January 2020.

"Damage Control Drills" shall take place at least every three months on all passenger ships according to Regulation 19-1.

Regulation 37 of SOLAS Chapter III (adopted on 15 June 2017 by resolution MSC.421(98)) was also revised to add damage control responsibilities to the duties of assigned crew members in muster list for passenger ships.

To ensure compliance with the requirements of mentioned regulations ;

- Muster lists shall be revised.
- Below items shall be added to relevant parts in the Safety Management System Manual:
 - Duties described in the muster list for crew members with damage control responsibilities, and general damage control information shall be added to relevant parts of Crew Training.
 - Damage control instruction shall be added to emergency instructions and essential check lists used in case of damage control shall be prepared.
 - Damage control drill including its frequency, schedule, recording and reporting shall be added to Essential Drills.
 - "Annual Drill List" shall be updated to include "Damage Control Drill".

In this regard, we recommend our customers to implement the required revisions mentioned on relevant rules in their muster lists and procedures (emergency instructions) not later than 1 January 2020.

Note: The above mentioned rules are required to be applied for passenger ships engaged in cabotage by Turkish Flag Administration.

Enclosure:

1. [MSC 421\(98\)\(Regulation 19-1\)](#)
2. [MSC.421\(98\)\(Regulation 37\)](#)

[Daha detaylı bilgi için / For further information:](#)

Osman ÇAMÖZÜ
Gemi Yönetim Sistemleri Birimi Yöneticisi /
Marine Management System Department
Deniz Sektörü / Marine Sector
Tel: +90 216 581 3868
Fax: +90 216 581 3810
E-mail: ocamozu@turkloydu.org
Web: www.turkloydu.org

LEGAL NOTICE All rights reserved.

The information contained here is for general information purposes only.

Turk Loydu shall be under no liability or responsibility in contract or negligence or otherwise howsoever to any person in respect of any information or advice expressly or impliedly given in this document, or in respect of any inaccuracy herein or omission here from or in respect of any act or omission which has caused or contributed to this document being issued with the information or advice it contains (if any).